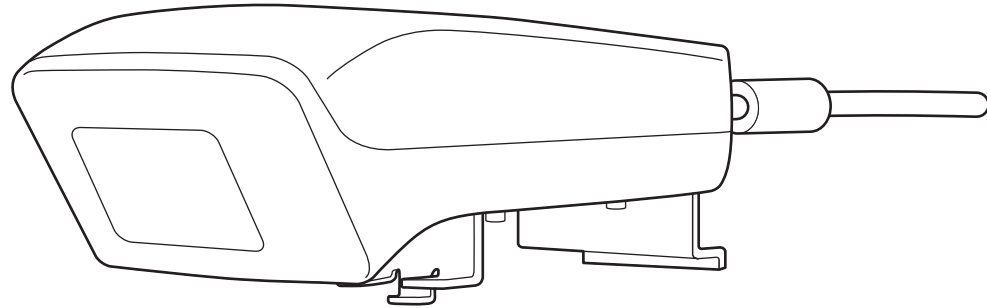


**EPSON**  
EXCEED YOUR VISION

# ELPIU03 Interactive Unit



## Priročnik za uporabnika



# Pomembna varnostna opozorila

- Preberite *Quick Setup Guide* in se ravnajte po navodilih v tem dokumentu, če želite namestiti Interactive Unit.
- *Quick Setup Guide* shranite za nadaljnjo uporabo.

## Razlaga simbolov

 <b>Opozorilo</b>	Ti simboli označujejo informacije, ki jih morate upoštevati, sicer se lahko kdo poškoduje ali celo umre.
 <b>Previdno</b>	Če ne upoštevate informacij, označenih s tem simbolom, lahko povzročite telesne poškodbe ali materialno škodo.

## Varnostni ukrepi pri namestitvi

### **Opozorilo**

- Pritrditev na projektor mora opraviti usposobljeni tehnik z uporabo odobrene opreme za nameščanje.
- Med namestitvijo Interactive Unit sledite navodilom v *Quick Setup Guide*. Zaradi nepopolne ali nepravilne namestitve lahko pride do okvare naprave in telesnih poškodb ali poškodb lastnine.
- Ne uporabljajte lepil za preprečevanje odvijanja vijakov ali olj in maziv na stenskem nosilcu, ker lahko ohišje počni in povzroči da naprava ali projektor pade, kar lahko privede do telesnih poškodb ali poškodb lastnine.
- Redno se prepričajte, da vijaki niso odvit. Če najdete odvite vijake, jih čvrsto zategnite. Drugače lahko pride do napake na napravi ali stenskem nosilcu, kar lahko povzroči telesne poškodbe ali poškodbe lastnine.
- S kablom USB ravnajte previdno, da se izognete požaru ali električnemu udaru. Med uporabo upoštevajte naslednja varnostne ukrepe:
  - Imejte suhe roke.
  - Ne uporabljajte kabla, ki je poškodovan ali predelan.
  - Kabla ne vlecite s preveliko silo, ko ga usmerjate ali povezujete z računalnikom.
- Med prilagajanjem projektorja ne uporabljajte prevelike sile. V nasprotnem primeru lahko pride do telesnih poškodb.

### **Previdno**

Naprave ne nameščajte na mesta, kjer je visoka vlažnost ali veliko prahu, blizu pripomočkov za kuhanje ali gretje, ali na mesta, ki so izpostavljena dimu ali pari. Lahko pride do požara ali električnega udara.

## Varnostni ukrepi pri uporabi

### **Opozorilo**

- Če v ohišje projektorja pride voda ali je ta izrabljen ali poškodovan, lahko to privede do električnega udara.
  - Nikoli ne odpirajte pokrovov projektorja, če to ni izrecno opisano v tem *Priročnik za uporabnika*. Projektorja nikoli ne razstavite ali predelajte (vključno s potrošnim materialom). Za popravila se obrnite na kvalificirane serviserje. Električne napetosti v projektorju lahko povzročijo resne poškodbe.
  - Odklopite kabel USB in se obrnite na kvalificirane serviserje, v naslednjih primerih:
    - Če iz projektorja prihaja dim, čuden vonj ali slišite čudni zvoki.
    - Če v projektor pride tekočina ali tujki.
    - Če je naprava padla po tleh ali je ohišje poškodovano.
- Če v teh primerih še naprej uporabljate projektor, lahko to privede do požara ali električnega šoka.

### **Previdno**

- Za čiščenje uporabite suho krpo (v primeru umazanije ali madežev pa vlažno krpo, ki ste jo oželi). Ne uporabljajte tekočin, razpršil ali topil, kot so alkohol, razredčilo ali bencin.
- V pladenj za pero ne polagajte stvari, ki so težje od dveh interaktivnih peres Easy Interactive Pen.

## Varnostni ukrepi pri uporabi baterije

### **Opozorilo**

- Če tekočina iz baterij pride v stik z očmi, se oči ne dotikajte. Takoj jih izperite s čisto vodo in se posvetujte z zdravnikom.
- Če tekočina iz baterije pride v usta, jih takoj splaknite z veliko vode in se posvetujte z zdravnikom.
- Če tekočina iz baterije pride v stik s kožo ali oblačili, jih takoj umijte z vodo. Tekočina iz baterije lahko povzroči poškodbe kože.
- Baterij ali interaktivnega peresa Easy Interactive Pen ne puščajte v zaprtih vozilih, na mestih, kjer so izpostavljeni direktni svetlobi, ali na mestih, kjer lahko postane zelo vroče. Lahko pride do toplotne deformacije ali tehnične okvare, kar lahko povzroči požar.
- Baterije shranjujte izven dosega otrok. Če baterije pogoltnete, se lahko zadušite.
- Baterije vstavite tako, da sta polarnosti (+ in -) pravilno nastavljeni, da se s tem izognete puščanju, pregrevanju ali eksploziji.
- Ne mešajte starih in novih baterij ali baterij različnih vrst. To lahko povzroči puščanje, pregrevanje ali eksplozijo.
- Baterije zamenjajte takoj, ko se izpraznijo. Če v peresu dlje časa pustite prazno baterijo, lahko plin, ki ga odda baterija, povzroči puščanje, pregrevanje, eksplozijo ali škodo na projektorju.
- Če peres dlje časa ne boste uporabljali, odstranite baterije.

## Varnostni ukrepi za infrardečo komunikacijo

### **Previdno**

Ker naprava uporablja infrardečo komunikacijo, lahko moti infrardečo komunikacijo drugih naprav. V tem primeru umaknite druge naprave iz območja zaznavanja.

**Pomembna varnostna opozorila ..... 2****Uvod****Lastnosti naprave ..... 8****Mesta delov ..... 9**

Interactive Unit .....	9
Easy Interactive Pen .....	9
Pladenj za pero .....	10

**Prvi koraki****Namestitev programske opreme ..... 12****Vstavljanje baterij peresa ..... 13****Povezovanje kablov ..... 14****Uporaba peresa Easy Interactive Pen****Kalibracija ..... 16**

Preverjanje stanja povezava .....	16
Izvajanje kalibracije .....	16

**Uporaba peresa namesto miške ..... 18****Funkcija tabličnega računalnika ..... 19**

Sistemske zahteve .....	19
Preverjanje razpoložljivosti .....	19

**Odpravljanje težav****Težave in rešitve ..... 21**

Težave s peresom Easy Interactive Pen .....	21
Težave s kalibracijo .....	21
Težave pri delovanju tabličnega računalnika .....	21

**Kam po pomoč ..... 22****Obvestila****Specifikacije ..... 24**

Splošno .....	24
Mere .....	24
Električno .....	24
Okoljski .....	24
Easy Interactive Pen .....	24
Sistemske zahteve .....	25

**Izjava o skladnosti s FCC ..... 26**

Samo za uporabnike iz Združenih držav .....	26
OPOZORILO .....	26

**Obvestilo o avtorskih pravicah ..... 27**

Blagovne znamke .....	27
-----------------------	----

# Uvod

Interactive Unit je interaktivni sprejemnik, pritrjen na zidu, ki s pomočjo vašega projektorja spremeni skoraj katero koli površino v interaktivno tablo. Uporabite jo lahko z vašim projektorjem in tablo. Interactive Unit vključuje vso strojno in programsko opremo, ki je potrebna za ustvarjanje interaktivnih predstavitev z uporabo računalnika in nameščenega projektorja.

Z uporabo Interactive Unit lahko kot elektronsko tablo uporabite obstoječi projektor. Pri uporabi z vašim projektorjem postanejo na voljo naslednje funkcije.

- Funkcije elektronske table

Pri projiciranju računalniškega zaslona s pomočjo projektorja lahko uporabite interaktivno pisalo Easy Interactive Pen kot miško. S tem, ko ima predavatelj možnost izvrševanja računalniških ukazov na projicirani sliki, lahko lekcije ali predstavitve potekajo bolj gladko.

- Funkcija risanja

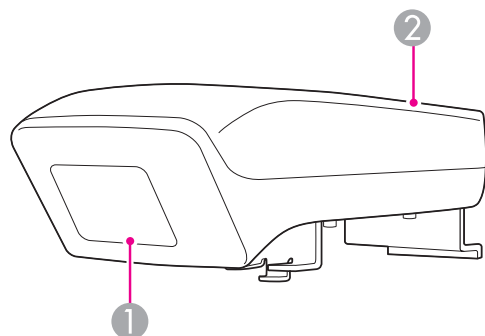
Če ste namestili opcijska orodja Easy Interactive Tools, lahko uporabite interaktivno pero Easy Interactive Pen za pisanje ali risanje na projicirani sliki. Prav tako lahko napisano shranit na vaš računalnik.



Orodja Easy Interactive Tools lahko prenesete s spletnega mesta Epson na naslovu <http://www.epson.com>.

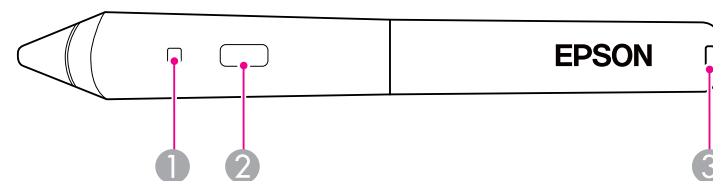



## Interactive Unit



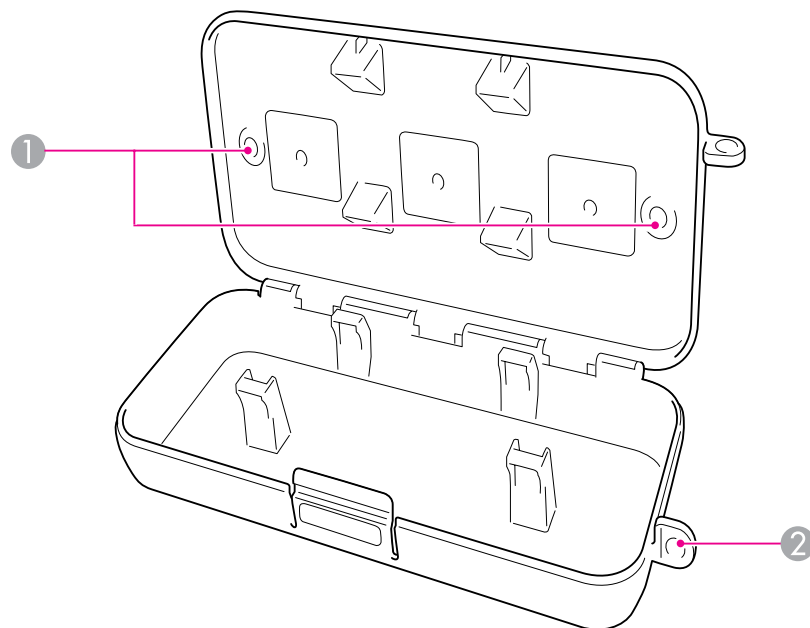
	Ime	Funkcija
①	<b>Sprejemnik Easy Interactive Function</b>	Sprejema signale peresa Easy Interactive Pen.
②	<b>Pokrovček USB</b>	Prekrije USB kablanske priključke.

## Easy Interactive Pen



	Ime	Funkcija
①	<b>Indikator baterije</b>	Ob pritisku gumba sveti indikator zeleno, če je v bateriji še kaj električne energije. Če ne zasveti zeleno, zamenjajte baterije.  <a href="#">str.13</a>
②	<b>Gumb</b>	Deluje kot desni gumb miške.
③	<b>Luknja za pritrditev pasu</b>	Pritrdite lahko splošno dobavljivim pas ali trak.

## Pladenj za pero



	Ime	Funkcija
①	Točke za pritrjevanje	Namestite pladenj za pero na tablo ali zid.
②	Varnostna reža	Skozi napeljite splošno dobavljivo ključavnico.



Priporočamo, da pladenj za pero pritrдите z dvema splošno dobavljivima vijakoma M5.

## **Prvi koraki**

Pred uporabo te naprave morate najprej namestiti programsko opremo in pripraviti potrebne naprave.

Namestite programsko opremo, ki je potrebna za uporabo te naprave na vašem računalniku.

- 1 V računalnik vstavite CD »Epson Projector Software for Easy Interactive Function«.

## Windows

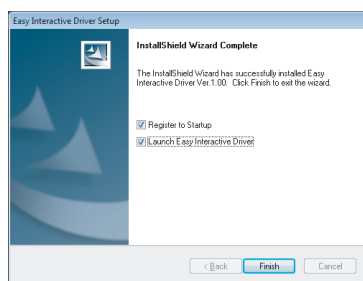
Če se prikaže okno Samodejno predvajanje, kliknite **Zaženi EIDriverVxxx\_Setup.exe**. Če se prikaže okno Nadzor uporabniškega računa, kliknite **Nadaljuj** ali **Da**.

## Mac OS X

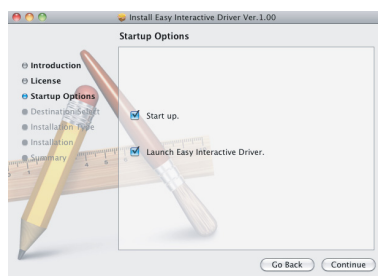
V oknu Epson dvokliknite **EIDriverVxxx\_Setup**.

- 2 Izberite jezik.
- 3 Pri nameščanju programske opreme upoštevajte navodila na zaslonu.
- 4 Če se prikaže eno izmed naslednjih oken, izberite **Registracija za zagon** (Windows) ali **Zagon** (Mac OS X) in **Zaženi Easy Interactive Driver**.

Windows



Mac OS X



- 5 Kliknite **Dokončaj** (Windows) ali **Nadaljuj** (Mac OS X).

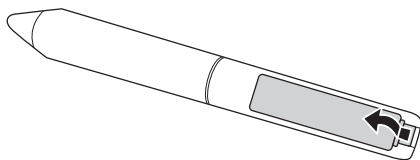
- 6 Za dokončanje namestitve programske opreme upoštevajte navodila na zaslonu in zaženite gonilnik Easy Interactive Driver.



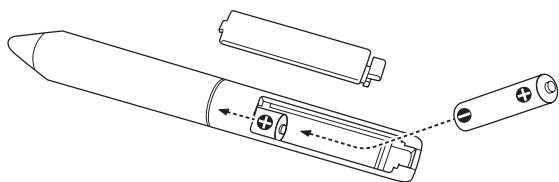
Funkcija interaktivne table je na voljo, če namestite opsijska orodja Easy Interactive Tools. Orodja Easy Interactive Tools lahko prenesete s spletnega mesta Epson na naslovu <http://www.epson.com>.

Pred uporabo peresa morate vstaviti baterije.

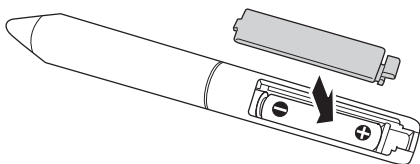
- 1** Pritisnite na stikalo na pokrovu baterije in ga dvignite.



- 2** Namestite dve bateriji s koncema + in -, kot kaže slika.



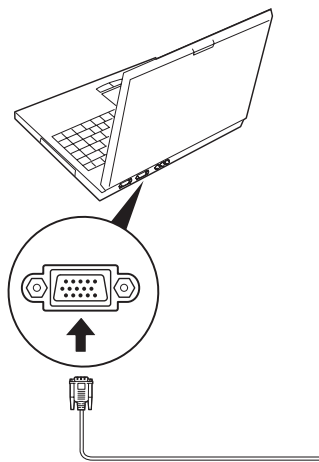
- 3** Zamenjajte pokrov baterije in ga pritisnite, da se s klikom zaskoči.




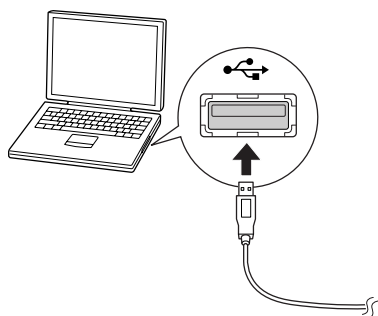
- Če želite preveriti baterije, pritisnite gumb na peresu. Če indikator sveti zeleno, imajo baterije dovolj električne energije. ➡ [str.9](#)
- Če boste zamenjali baterije, uporabite AAA alkalne baterije.

Priključite Interactive Unit, računalnik in projektor.

- 1** Preverite ali sta projektor in računalnik vklopljena.
- 2** Povežite VGA računalniški kabel projektorja z izhodom za monitor na računalniku.



- 3** Povežite USB kabel Interactive Unit z USB vrati  računalnika.




# Uporaba peresa Easy Interactive Pen




Pero Easy Interactive Pen, priloženo Interactive Unit, spremeni skoraj katero koli steno ali tablo v interaktivno tablo. V tem poglavju je razloženo, kako kalibrirate sistem in uporabite peresi.

S kalibracijo vzpostavite povezavo med računalnikom in peresom Easy Interactive Pen. Ta enostaven proces zagotavlja, da računalnik lahko natančno zazna položaj peresa na podlagi projiciranja.


Kalibracijo morate izvesti pred prvo uporabo peresa oz. če spremenite ločljivost na računalniku ali povežete drug računalnik. Za kalibracijo lahko uporabite katero koli pero.

## Preverjanje stanja povezava


Pred kalibracijo se prepričajte, da je v računalniku aktiviran Easy Interactive Driver. Preverite ali je v sistemski vrstici opravilne vrstice (Windows) ali v sidrišču (Mac OS X) prikazana ikona peresa . Morda traja kakšno minuto, preden se prikaže ikona, po tem ko vklopite računalnik in projektor.

- Če je ikona peresa  prikazana Easy Interactive Driver se samodejno zažene. Sedaj lahko opravite kalibracijo.
- Če je na ikoni peresa  prikazana rdeča × Računalnik in Interactive Unit nista pravilno povezana. Odstranite in ponovno povežite kabel USB.
- Če ikona peresa  ni prikazana Storite naslednje.

### Windows

Izberite  ali Start > Vsi programi ali Programi > Epson Projector > Easy Interactive Driver.

### Mac OS X

Odprite mapo Aplikacije in izberite ikono Easy Interactive Driver. Če potrebujete pomoč,  [str.21](#).



Izberite **Exit** z ikone peresa, da jo s tem odstranite z opravilne vrstice.

## Izvajanje kalibracije


Na voljo sta dve vrsti kalibracije:

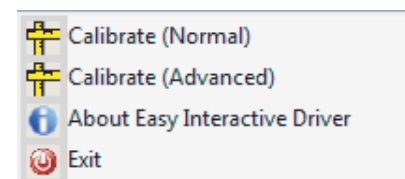
- Navadna, ki je hitrejša in primerna za večino situacij (25 kalibracijskih točk)
- Napredna, ki je priporočljiva, ko projicirate zelo podrobne slike in potrebujete večjo natančnost (49 kalibracijskih točk)

Ponovna kalibracija je potrebna, če spremenite projektorjevo razmerja gledišča ali katero od naslednjih nastavitev: Samonamestitev, Ločljivost, Sledenje, Sinhronizacija, Položaj, Pogled, Keystone ali Zoom.

**1** Če želite začeti s kalibracijo, storite naslednje.


### Windows

Kliknite ikono peresa  v sistemski vrstici v opravilni vrstici (spodnji desni kot zaslona) in izberite **Kalibriranje (Normalno)** ali **Kalibriranje (Napredno)**.



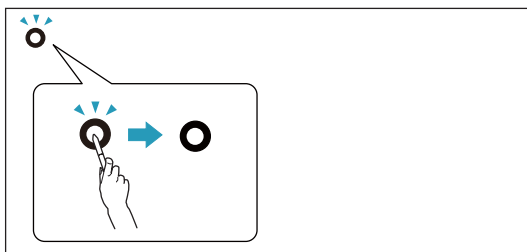
### Mac OS X



Kliknite ikono peresa  v orodni vrstici, v menijski vrstici izberite **Kalibriranje**, nato izberite **Kalibriranje (Normalno)** ali **Kalibriranje (Napredno)**.

**2** Ko preberete sporočilo o kalibraciji, kliknite **V redu**.  
V levem zgornjem robu projicirane slike je prikazan krog, ki utripa.

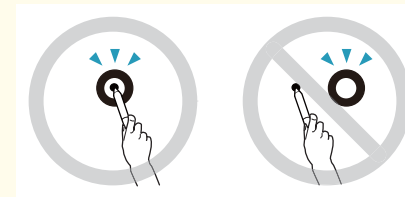
**3** S konico peresa se dotaknite središča kroga.  
Krog preneha utripati. Na desni se prikaže še en krog.



**4** Dotaknite se središča kroga in ponovite postopek. Ko pridete do konca vrstice, se naslednji krog pojavi na levem robu nove vrstice.

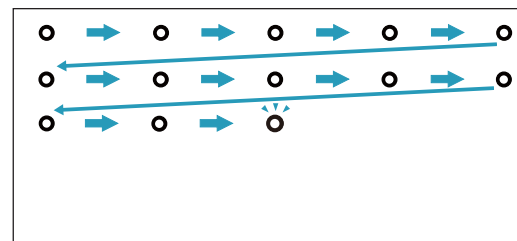


- Za najbolj natančno kalibracijo držite pero pod kotom na površini projiciranja in se dotaknite središča kroga.



- Prepričajte se, da ne blokirate signala med peresom in interaktivnim sprejemnikom.
- Med kalibracijo ne pritiskajte gumba na peresu.
- Če storite napako ali želite prenehati s kalibracijo, na tipkovnici pritisnite tipko [Esc]. Ponovno pričnite s postopkom kalibracije, kot je opisano zgoraj.

**5** Nadaljujte, dokler vsi krogi ne prenehajo utripati.



Easy Interactive Driver omogoča uporabo peresa kot miške. Če ste namestili programsko opremo za interaktivno tablo, lahko peresi uporabite za pisanje ali risanje po projicirani sliki.

Funkcija interaktivne table je na voljo, če namestite opcijska orodja Easy Interactive Tools. Orodja Easy Interactive Tools lahko prenesete s spletnega mesta Epson na naslovu <http://www.epson.com>.

Če želite pero uporabljati kot miško, sledite tem nasvetom:

- Za boljše delovanje držite pero pod kotom (kot navadno pero) in ne pravokotno glede na tablo.
- Za levi klik tapnite po tabli.
- Za dvoklik tapnite dvakrat.
- Za desni klik tapnite in hkrati držite gumb na peresu.
- Če želite klikniti in povleči, tapnite in povlecite s peresom.

Če je nameščen gonilnik Easy Interactive Driver, je omogočena funkcija tabličnega računalnika za Windows Vista ali Windows 7. Če je v računalniku, ki ga uporabljate, nameščen Office 2003/2007/2010, funkcija črnila v programu Office omogoča uporabo interaktivnega peresa Easy Interactive Pen namesto miške.

## Sistemske zahteve

OS	Naslednji 32-bitni operacijski sistemi: Windows Vista* Windows Vista Service Pack 1 ali novejši* Windows 7 Naslednji 64-bitni operacijski sistemi: Windows 7
----	---

\* Razen različice Starter Edition.

## Preverjanje razpoložljivosti

Če je gonilnik Easy Interactive Driver nameščen, preverite, ali je funkcija tabličnega računalnika omogočena.

### Windows 7

Kliknite **Nadzorna plošča – Sistem in varnost** in nato **Sistem**.

Če je v rubriki **Pero in dotik** zapisano **Na voljo sta vnašanje s peresom in na dotik**, je funkcija tabličnega računalnika na voljo.

### Windows Vista


Kliknite **Nadzorna plošča** in nato **Sistem**.

Če je v rubriki **Funkcije tabličnega računalnika** zapisano **Na voljo**, je funkcija tabličnega računalnika na voljo.


# Odpravljanje težav

Če imate težave z napravo, glejte naslednji razdelek za informacije o odpravljanju težav.

## Težave s peresom Easy Interactive Pen


- Poskrbite, da je kabel USB varno povezan s Interactive Unit in računalnikom.
- Odstranite in ponovno povežite kabel USB.
- Če ne vidite ikone peresa  v opravilni vrstici (Windows) ali v sidrišču (Mac OS X), storite naslednje:

### Windows



Izberite  ali Start > Vsi programi ali Programi > EPSON Projector > Easy Interactive Driver.

### Mac OS X

Odprite mapo Aplikacija in izberite ikono Easy Interactive Driver.

- Če se na ikoni peresa pojavi rdeča x, računalnik in Interactive Unit nista pravilno povezana. Odstranite in ponovno povežite kabel USB.
- Prepričajte se, da imajo baterije dovolj električne energije. Če lučka na peresu ne sveti zeleno, ko pritisnete gumb, morate zamenjati baterije.
- Ne stojte med Interactive Unit in projicirano sliko. Če so med Interactive Unit in peresom ovire, ta ne bo deloval pravilno.
- Zatemnite luči v prostoru in izklopite morebitne fluorescentne luči. Prepričajte se, da površina projektorja in sprejemnik peresa nista izpostavljena neposredni sončni svetlobi ali močni svetlobi.
- Za lažjo uporabo držite pero pod kotom glede na površino projiciranja.
- Če pozicija peresa ni natančna, boste morda morali ponovno kalibrirati.  [str.16](#)

## Težave s kalibracijo

- Če se med kalibracijo utripajoči krogi ne pojavijo, preverite ali sta Interactive Unit in računalnik pravilno povezana s kablom USB.  [str.14](#)  
Poskusite ponovno zagnati Easy Interactive Driver.  [str.16](#)
- Če krogi ne prenehajo utripati ali če prenehajo utripati in samodejno postanejo črni, zatemnite prostor ali izklopite luči v bližini projekcijske površine.

## Težave pri delovanju tabličnega računalnika

Če je nameščen gonilnik Easy Interactive Driver, se samodejno namesti tudi gonilnik Easy Interactive Virtual Tablet Driver, ki omogoča uporabo funkcije tabličnega računalnika. Če so nameščeni tudi drugi gonilniki za tablične naprave in funkcija tabličnega računalnika ne deluje pravilno, odstranite gonilnik Easy Interactive Virtual Tablet Driver.

Če želite gonilnik Easy Interactive Driver obdržati nameščen in odstraniti le gonilnik Easy Interactive Virtual Tablet Driver, pojdite v **Start – Nadzorna plošča – Programi – Odstranitev programa** in odstranite Easy Interactive Virtual Tablet Driver.

Če imate težave in mislite, da je Interactive Unit pokvarjena, prenehajte z uporabo in se za nasvet obrnite na prodajalca. Če želite poiskati podporo ali predstavnika servisa v vaši okolici, obiščite <http://www.epson.com>.

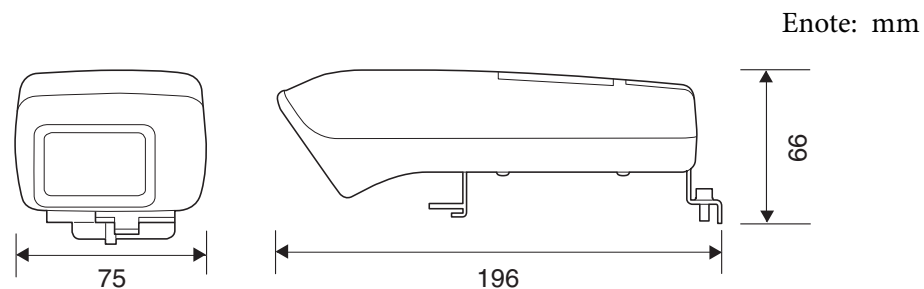
Redno preverjajte na spletni strani, ali so na voljo posodobitve za programsko opremo za Easy Interactive Driver.

# Obvestila

## Splošno

Velikost slike	Model XGA	od 63 do 106 palcev (4:3 XGA)
		od 60 do 100 palcev (16:10 WXGA)
		od 58 do 97 palcev (16:9 širokozaslonski način)
	Model WXGA	od 60 do 10 palcev (4:3 XGA)
		od 68 do 113 palcev (16:10 WXGA)
		od 66 do 110 palcev (16:9 širokozaslonski način)
Teža	320 g	

## Mere



## Električno

Napetost napajanja	5 V enosmernega toka
Trenutna poraba	180 mA

## Okoljski

Temperatura	Delovanje: od 5 do 35 °C (brez kondenzacije)
	Shranjevanje: od -10 do 60 °C (brez kondenzacije)

## Easy Interactive Pen

Trenutna poraba	57 mA
Napetost napajanja	3 V enosmernega toka
Baterije	AAA x 2, alkalne
Velikost	168 mm, premer 21 mm
Teža	33 g



## Sistemske zahteve

### Za okolje Windows

<b>OS</b>	Windows 2000 Service Pack 4 Naslednji 32-bitni operacijski sistemi: Windows XP Service Pack 2 ali novejši Windows Vista* Windows Vista Service Pack 1 ali novejši* Windows 7 Naslednji 64-bitni operacijski sistemi: Windows 7
<b>Procesor</b>	Pentium III 1.2GHz ali hitrejši Priporočeno: Pentium M 1.6GHz ali hitrejši
<b>Pomnilnik</b>	256 MB ali več
<b>Prostor na trdem disku</b>	100 MB ali več
<b>Prikaz</b>	Ločljivost XGA (1024 x 768) ali boljša

\* Razen različice Starter Edition.

### Za Mac OS X

<b>OS</b>	Mac OS X 10.3.x Mac OS X 10.4.x Mac OS X 10.5.x Mac OS X 10.6.x
<b>Procesor</b>	Power PC G3 900MHz ali hitrejši Priporočeno: Intel Core Duo 1.5GHz ali hitrejši
<b>Pomnilnik</b>	256 MB ali več
<b>Prostor na trdem disku</b>	100 MB ali več
<b>Prikaz</b>	Ločljivost XGA (1024 x 768) ali boljša

---

## Samo za uporabnike iz Združenih držav

Po opravljenih preskusih opreme je bilo ugotovljeno, da oprema ustreza omejitvam za digitalne naprave razreda CLASS B, ki jih določa 15. del predpisov FCC. Namen teh omejitev je ustrezna zaščita pred škodljivimi motnjami v bivalnem okolju. Ta oprema ustvarja, uporablja in oddaja radijskofrekvenčno energijo. Če je ne namestite in uporabljate v skladu z navodili, lahko povzroča škodljive motnje v radijski ali televizijski komunikaciji. Nobenega jamstva pa ni, da takih motenj določen aparat ne bo oddajal. Če ta oprema povzroča motnje radijskega ali televizijskega sprejema, kar lahko preverite z vklopom in izklopom opreme, priporočamo, da uporabnik odpravi motnje na enega od naslednjih načinov:

- Anteno za sprejem usmerite drugam ali pa jo prestavite na drugo mesto.
- Povečajte razmik med opremo in sprejemnikom.
- Opremo in sprejemnik vklopite v različni stenski vtičnici.
- Za pomoč se obrnite na prodajalca ali izkušenega radijskega oz. televizijskega tehnika.

---

## OPOZORILO

Priključitev nezaščitenega vmesniškega kabla na to napravo razveljavnja certifikacijo FCC za to napravo in lahko povzroči motnje, ki presegajo omejitve FCC za to opremo. Uporabnik mora zato poskrbeti, da uporablja zaščiteni vmesniški kabel, ki ga je dobil skupaj z napravo. Če ima naprava več kot en vmesniški priključek, kablov ne pustite priključenih na neuporabljene vmesnike. Vse spremembe ali modifikacije, ki jih ni izrecno odobril proizvajalec, so lahko podlaga, s katero proizvajalec uporabniku prepove uporabo opreme.

Vse pravice pridržane. Brez predhodno pridobljenega pisnega dovoljenja družbe Seiko Epson Corporation nobenega dela tega dokumenta ni dovoljeno razmnoževati, shranjevati v sistemu za arhiviranje ali pošiljati v kakršni koli obliki ali na kakršen koli način, ne elektronski ne mehanski, ne s fotokopiranjem, snemanjem ali drugače. Uporaba informacij v tem dokumentu ne pomeni prevzema odgovornosti do patentov. Proizvajalec prav tako ne prevzema nobene odgovornosti za škodo, ki bi nastala zaradi uporabe informacij iz tega dokumenta.

Ne družba Seiko Epson Corporation ne z njo povezana podjetja niso kupcu tega izdelka ali tretjim osebam odgovorna za škodo, izgube ali stroške, ki jih kupec ali tretje osebe utrpijo kot posledico nesreče, napačne uporabe ali zlorabe tega izdelka, nedovoljenih sprememb, popravil ali dopolnitev tega izdelka oziroma (razen v ZDA) ravnanja, ki ni skladno z navodili družbe Seiko Epson Corporation za uporabo in vzdrževanje.

Družba Seiko Epson Corporation ni odgovorna za škodo ali težave, ki so posledica uporabe dodatne opreme ali potrošnih materialov, ki niso originalni izdelki družbe Seiko Epson Corporation (Original Epson Products) oziroma jih ta družba ne odobri (Epson Approved Products).

Vsebina tega priročnika se lahko spremeni ali posodobi brez vnaprejšnjega obvestila.

Slike v tem priročniku se lahko razlikujejo od dejanskega projektorja.

---

## Blagovne znamke

Macintosh, Mac in Mac OS so registrirane blagovne znamke družbe Apple Inc.

Microsoft, Windows, Windows Vista, Windows 7 in logotip Windows so blagovne znamke ali registrirane blagovne znamke družbe Microsoft Corporation v Združenih državah in/ali drugih državah.

Epson se odpoveduje vsem pravicam do teh znamk.

© SEIKO EPSON CORPORATION 2011. All rights reserved.